



## «قرارداد اجاره»

### ماده ۱: معرفین قرارداد

شهرداری بیرجند به شناسه ملی ۱۴۰۰۳۰۳۱۶۰ به نمایندگی آقای مهدی بهترین شهردار بیرجند، به آدرس: بیرجند، حاشیه میدان ابودر بعنوان مجر و آقای کیوان کورگی فرزند مجید با شناسنامه صادره از بیرجند و کد ملی شماره ۰۶۴۰۴۴۸۲۸۳ ساکن بیرجند به آدرس: حاشیه میدان توحید، پلاک ۶۱ تلفن: ۹۱۵۷۵۵۸۸۱۵، بعنوان مستأجر بر اساس آگهی مزایده به شماره فرخوان ۵۰۰۴۰۰۵۳۶۱۰۰۰۲ و صورتجلسه مزایده به شماره ۱۱۹۳۷ - ۱۴۰۴/۰۴/۱۸ به شرح ذیل منعقد و طرفین ملزم به اجرای آن می‌باشند.

### ماده ۲: موضوع قرارداد و مشخصات مورد اجاره

ubar است از اجاره منافع و عواید ششده‌انگ یک باب ساختمان واقع در خیابان منتظری ۲۲، کوچه شهید خائف به مساحت حدود ۲۷۲ مترمربع فاقد انشعاب آب، برق و گاز که جهت استفاده بعنوان تولیدی صنایع دستی به رؤیت مستأجر رسیده و مورد قبول وی قرار گرفته است. به موجب این قرارداد حق هرگونه ادعا و اعتراض نزد مراجع اداری و قضائی از خود سلب و ساقط نمود.

### ماده ۳: مدت قرارداد اجاره

مدت اجاره از تاریخ ۱۴۰۴/۰۵/۰۱ لغایت ۱۴۰۶/۰۵/۰۱ به مدت دو سال کامل شمسی که در سال اول اجاره‌بها براساس مبلغ پیشنهادی برنده و برای سال دوم براساس نرخ کارشناسی روز و در صورت رضایت از عملکرد مستأجر برای یک سال دیگر با نرخ کارشناسی روز بر اساس نظریه کارشناس رسمی دادگستری منتخب شهرداری قابلیت تمدید خواهد داشت.

### ماده ۴: اجاره‌بها و نحوه پرداخت

میزان اجاره‌بها برای سال اول براساس قیمت پیشنهادی در سامانه ستاد ماهیانه مبلغ ۳۸/۰۰۰/۰۰۰ ریال (سی و هشت میلیون ریال) که جمعاً بابت یک سال مبلغ ۴۵۶/۰۰۰/۰۰۰ ریال می‌باشد که طی ۳ فقره چک بانکی به شرح ذیل تحويل امور مالی شهرداری گردید.

صاحب حساب	شماره چک	تاریخ	بانک/شعبه	مبلغ (ریال)
کیوان کورگی	۳۳۵۱۰۱	۱۴۰۴/۰۹/۰۱	مهر مدرس	۱۵۲/۰۰۰/۰۰۰
کیوان کورگی	۳۳۵۱۰۲	۱۴۰۵/۰۱/۰۱	مهر مدرس	۱۵۲/۰۰۰/۰۰۰
کیوان کورگی	۳۳۵۱۰۳	۱۴۰۵/۰۴/۳۰	مهر مدرس	۱۵۲/۰۰۰/۰۰۰



#### ماده ۸: شرایط و آثار قرارداد

- ۱-۵) مستأجر نمی‌تواند از مورد اجاره برخلاف منظور قرارداد تولیدی صنایع دستی استفاده نماید. مستأجر مکلف است به نحو متعارف از مورد اجاره استفاده نماید.
- ۲-۵) مستأجر باید شخصاً از محل مورد اجاره استفاده نماید و حق انتقال آن را به غیر جزئی و کلّی یا وکالتاً یا بصورت صلح و نمایندگی یا هر نوع عقد دیگر به هیچ عنوان ندارد، مگر با کسب موافقت کتبی موجّر و در صورت انتقال مورد اجاره جزئی یا کلّی این عمل بلاشر و محکوم به بطلان است و موجّر حق فسخ اجاره به صرف یک فقره اظهارنامه را خواهد داشت و می‌تواند عین مستأجره را به دست گیرد.
- ۳-۵) طرفین با علم و اطلاع از کم و کيف قرارداد اجاره نسبت به انجام آن اقدام نمودند.
- ۴-۵) مالیات بر درآمد و مشاغل و بیمه کارکنان بر عهده مستأجر می‌باشد.
- ۵-۵) مستأجر در پایان قرارداد حق دریافت هیچگونه مبلغی تحت هر عنوان اعم از سرقفلی یا کسب و پیشه نخواهد داشت.
- ۶-۵) پرداخت هزینه‌های مصرفی اشتراکات آب، برق، گاز و تلفن بر عهده مستأجر است و باید در موعد تخلیه یا فسخ، تسویه قبوض پرداختی را به موجّر ارائه نماید.
- ۷-۵) مورد اجاره از هر جهت صحیح و سالم و با وضعیت موجود تحويل مستأجر گردید و مستأجر می‌تواند جهت استفاده بهتر از مورد اجاره با کسب اجازه از شهرداری نسبت به تجهیز آن اقدام نماید که هزینه انجام این موارد بر عهده مستأجر می‌باشد.
- ۸-۵) انجام تعمیرات جزئی مورد اجاره به منظور بهره‌برداری بهتر به عهده مستأجر بوده و حق مطالبه وجهی از این بابت از موجّر نخواهد داشت، تعمیرات کلی و بنیادی که ناشی از مسامحه و سوءاستفاده حسب نظر کارشناس فنی شهرداری نباشد بر عهده موجّر می‌باشد.
- ۹-۵) مستأجر مکلف به پرداخت حق کسب و پیشه (عوارض شهرداری) در پایان هرسال بوده و مکلف به اخذ مفاصاحساب در پایان قرارداد و ارائه آن به موجّر می‌باشد.
- ۱۰-۵) مستأجر مکلف است در زمان پایان قرارداد یا حین الفسخ در زمان تخلیه، مورد اجاره را به همان وصفی که تحويل گرفته به موجّر تحويل داده و رسید دریافت نماید در صورت حدوث خسارت نسبت به عین مستأجره، مستأجر متعهد به جبران خسارت واردی حسب نظر کارشناس فنی شهرداری خواهد بود. با این توضیح که نظر این مرجع برای طرفین قطعی و لازم الاتّباع است.
- ۱۱-۵) مستأجر مکلف است به محض اتمام مدت اجاره یا اعلام فسخ از ناحیه موجّر و یا در صورت نیاز شهرداری، عین مستأجره را بدون هیچگونه عذر و بهانه‌ای تخلیه و به موجّر تسلیم نماید. چنانچه مستأجر مورد اجاره را رأس تاریخ خاتمه قرارداد و یا فسخ تخلیه ننماید و یا به هر دلیلی از تسلیم آن به موجّر خودداری نماید مکلف است از تاریخ انقضای مدت اجاره یا فسخ قرارداد و تا زمانیکه مورد اجاره در تصرف مستأجر باشد، اجرت المثل را برابر اجرت المسمی به اضافه ۵٪ و روزانه مبلغ ۵۰۰۰ ریال هم از بابت وجه التزام به موجّر پرداخت نماید.
- تبصره: چنانچه مستأجر نسبت به تخلیه مورد اجاره پیش از تاریخ سررسید قرارداد اقدام نماید می‌باشد معادل مبلغ اجاره‌های ۳ ماه را بعنوان خسارت به موجّر پرداخت نماید.



۱۲-۵) موجر می‌تواند در صورت استنکاف مستأجر از تخلیه و تحويل ملک، پس از ۳ اخطار کتبی رأساً با هماهنگی حراست شهرداری و اداره املاک نسبت به ورود به عین مستأجره و تخلیه ملک اقدام و وسائل موجود در ملک را پس از تنظیم صورتجلسه در حضور نماینده حراست به انبار شهرداری منتقل، تا سایر اقدامات لازم قانونی جهت واکذاری مجدد ملک به شخص دیگری صورت پذیرد و مستأجر این وکالت را به شهرداری اعطای تا در این راستا اقدام و به موجب این قرارداد حق هرگونه ادعا و اعتراض را نزد مراجع اداری و قضایی از خود سلب و ساقط می‌نماید.

۱۳-۵) مستأجر مكلف است تصرفات خود را محدود به مورد اجاره نماید و حق تصرف بیش از موارد مذکور فوق را ندارد نهایتاً در تمام مدت حق فسخ با شهرداری خواهد بود. که طرفین قرارداد ضمن عقد خارج لازم توافق نمودند این قرارداد در سایر موارد تابع مقررات قانون مدنی و قانون روابط مؤجر و مستأجر مصوب سال ۱۳۷۶ خواهد بود. با این توضیح که در تمام مدت قرارداد شهرداری حق فسخ یکطرفه‌ی قرارداد را خواهد داشت.

۱۴-۵) کلیه خیارات و لو خیار غبن به استثناء خیار تدبیس از طرفین ساقط گردید.

۱۵-۵) مستأجر ملزم و متعهد گردید که اقساط مال‌الإجاره را به موقع پرداخت و نسبت به تخلیه مورد اجاره در هنگام انقضای اقدام نماید و بدین منظور یک فقره ضمانتنامه بانکی به شماره ۱۴۰۴۱۳۳۲۱۷۵/۴۷ به مبلغ ۳۸۰,۰۰۰,۰۰۰ ریال بر عهده بانک ملت شعبه بلوار معلم بیرجند، معادل حدود ۱۰ ماه مبلغ اجاره بها بابت وجه التزام و عدم تخلف از هریک از مفاد مذدرج در قرارداد تحويل مؤجر نمود که در صورت تخلف از شرایط قرارداد، مؤجر نسبت به وصول آن از محل ضمانتنامه اقدام و هرگونه اعتراض را در این خصوص مستأجر از خود سلب و ساقط می‌نماید.

۱۶-۵) مستأجر یک فقره چک به شماره ۳۳۵۱۰۴ بانک مهر شعبه مدرس بیرجند بابت تخلیه به موقع مورد اجاره تسليم مؤجر نموده که تخلف از هر یک از مفاد و شروط این قرارداد حق فسخ قرارداد و تخلیه فوری را برای مؤجر ایجاد خواهد کرد.

۱۷-۵) پرداخت هزینه ثبت سند عوارض شغلی و مطالبات تأمین اجتماعی و مالیات‌های مربوطه به هر اسم و رسم که باشد بر عهده مستأجر است و می‌بایست در هنگام تخلیه یا حین الفسخ مفاصحاساب از ادارات ذیربسط اخذ و تحويل شهرداری نماید.

۱۸-۵) مستأجر مكلف به رعایت شئونات اسلامی و رعایت ضوابط و مقررات خاص شغل مذکور می‌باشد و همچنین مكلف به رعایت اصول ایمنی بوده و مؤجر هیچگونه مسئولیتی در این مورد و موارد مشابه ندارد.

۱۹-۵) مستأجر مكلف به رعایت کلیه استانداردهای لازم مرتبط با موضوع قرارداد می‌باشد. در صورت ایجاد آلودگی صوتی، ایجاد مزاحمت و غیره، مستأجر شخصاً مكلف به رفع آن بوده و شهرداری در این خصوص هیچگونه مسئولیتی در حال و آینده نخواهد داشت.

۲۰-۵) در صورت بروز هرگونه حادثه برای اشخاص حقیقی و حقوقی اعم از جانی یا مالی در طول مدت قرارداد به عهده مستأجر بود و مسئول پاسخگویی و جبران آن خواهد بود و مؤجر هیچگونه مسئولیتی در حال و آینده نخواهد داشت.

۲۱-۵) تخلف مستأجر از هریک از مفاد و شروط این قرارداد اجاره حق فسخ و تخلیه فوری را برای مؤجر ایجاد خواهد کرد.

۲۲-۵) مورد اجاره به صورت امامت نزد مستأجر می‌باشد و مقررات امین درباره وی لازم‌الاجرا می‌باشد.

۲۳-۵) چنانچه مستأجر نسبت به ارائه هر یک از چک‌های تحويلی به شهرداری از شخص ثالث اقدام نماید، می‌بایست ضمن امضاء ظهر چک متعهد گردد که در صورت عدم ایفای تعهد یا تادیه چک‌های مذبور مؤجر حق فسخ اجاره و تخلیه و خلع بده مورد اجاره را خواهد داشت.

۱۴۲۹ شماره:  
۱۴۰۴ / ۰۷ تاریخ:

وزارت کشور  
استانداری خراسان جنوبی  
شهرداری بیرجند



۵-۲۴) مستاجر می‌باشد قبل از پایان مدت قرارداد وضعیت تمدید یا تخلیه مورد اجاره را مشخص نماید. در غیر این صورت در روز پایان قرارداد موجر می‌تواند از ورود مستاجر به مورد اجاره به طریق مقتضی و ممکن ممانعت به عمل آورد.

۵-۲۵) مستاجر مکلف به رعایت کلیه اصول ایمنی و مقررات فنی بوده و در صورت بروز هرگونه حادثه اعم از جانی و مالی جهت مستاجر و یا نیروهای بکارگیری شده توسط وی و یا اشخاص حقیقی و حقوقی، شهرداری هیچگونه مسئولیتی نداشته و مستاجر شخصاً مکلف به پاسخگویی می‌باشد. ضمناً در صورت بروز حادثه مستاجر مکلف به پرداخت کلیه خسارات به شهرداری می‌باشد.

۵-۲۶) مستاجر مکلف به ارائه کپی پروانه کسب معتبر به شهرداری می‌باشد. چنانچه مستاجر در زمان انعقاد قرارداد فاقد پروانه کسب معتبر باشد می‌باشد ظرف یک ماه از تاریخ انعقاد قرارداد نسبت به ارائه آن به شهرداری اقدام نماید. در صورت عدم ارائه پروانه در مهلت مقرر موجر حق فسیح قرارداد اجاره و تخلیه و خلع ید مورد اجاره را خواهد داشت.

۵-۲۷) این قرارداد در ۲ نسخه در حضور شهود تنظیم و هریک حکم واحد دارد.

مستاجر:

کیوان کورگی

موجر: شهرداری بیرجند

مهدي بهترین - شهردار بيرجند

۱۴۰۴/۰۷/

تعاونیت تئیمیه مدیریت و منابع

یونسی

امور مدنی

عبدالله

امور قراردادها

مسافری

اداره حقوقی

خلدادوست

کلارن کوکل  
۱۴۰۴/۰۷/۲۵

امضاء شهود  
احسن کریمی  
۱۴۰۴/۰۵/۲۹